



Bruxelles, den 4. november 2024
(OR. en)

14768/24
PV CONS 54
AGRI 758
PECHE 415

UDKAST TIL PROTOKOL
RÅDET FOR DEN EUROPÆISKE UNION
(landbrug og fiskeri)
21. og 22. oktober 2024

1. Vedtagelse af dagsordenen

Rådet vedtog dagsordenen i dokument 14270/24 med tilføjelse af et punkt under "Eventuelt" (nyt punkt 7, litra j)) efter anmodning fra Slovakiet. Rådet besluttede også at holde en offentlig debat om dette yderligere punkt, jf. artikel 8, stk. 2, i Rådets forretningsorden.

2. Godkendelse af A-punkter

a) Ikke-lovgivningsmæssig liste 14561/24

Rådet vedtog alle A-punkterne i ovennævnte dokument, herunder alle sproglige udgaver af de COR- og REV-dokumenter, der var forelagt til vedtagelse.

En erklæring til dette punkt findes i addendummet.

b) Lovgivningsmæssig liste (offentlig forhandling i henhold til artikel 16, stk. 8, i traktaten om Den Europæiske Union) 14587/24

Økonomi og finans

1. Europa-Parlamentets ændringer til Rådets holdning til budgetforslaget for 2025 **[S]** 14265/24 + COR 1
FIN
Ikkegodkendelse af Europa-Parlamentets ændring(er)
godkendt af Coreper 1 den 16.10.2024

Rådet bekræftede, at det ikke kan godkende alle ændringerne til Rådets holdning til budgetforslaget for 2025, såfremt disse vedtages af Europa-Parlamentet, og godkendte et udkast til skrivelse herom til Europa-Parlamentet, jf. bilaget til ovennævnte dokument.

Ikke Lovgivningsmæssige aktiviteter

FISKERI

3. **Rådets forordning om fastsættelse for 2025 af fiskerimuligheder i Østersøen** ☐(*) 13902/24
12844/24 + COR 1
+ ADD 1
+ ADD 1 COR 1
(Retsgrundlag foreslået af Kommissionen: artikel 43, stk. 3, i TEUF)
Politisk enighed

Rådet nåede til politisk enighed om forordningen om fastsættelse for 2025 af fiskerimuligheder for visse fiskebestande og grupper af fiskebestande i Østersøen.

Erklæringer til dette punkt findes i bilaget.

4. ICCAT's årsmøde 13800/24
(den 11.-18. november 2024 i Limassol, Cypern)
Udveksling af synspunkter

LANDBRUG

5. Konklusioner om en fælles landbrugspolitik efter 2027 med 14470/24
fokus på landbrugerne
Godkendelse
6. **Udfordringer, som EU's fødevarekæde står over for** ☐ 14272/24
Orientering ved formandskabet
Udveksling af synspunkter

Rådet udvekslede synspunkter om de udfordringer, som EU's fødevarekæde står over for.

Rådet noterede sig også orienteringen ved Frankrig og Spanien om behovet for en europæisk koordinering af vaccination med henblik på dyresundhed samt delegationernes og Kommissionens indlæg.

Eventuelt

Fiskeri

7. a) **Behov for reviderede regler for at muliggøre økosystembaseret jagt på skarver og sæler for at beskytte sårbare fiskebestande** 14552/24
Orientering ved Sverige støttet af Estland, Finland og Letland

Rådet noterede sig Sveriges orientering om behovet for reviderede regler for at muliggøre økosystembaseret jagt på skarver og sæler for at beskytte sårbare fiskebestande. Det noterede sig også bemærkningerne fra delegationerne og Kommissionen.

Landbrug

- b) **Europæisk koordinering af vaccination med henblik på dyresundhed** 14592/24
Orientering ved Frankrig og Spanien

Punkt 7, litra b), blev behandlet sammen med punkt 6.

- c) **Resultatet af konferencen "Food waste – 2024-2030" om forebyggelse af madspild (den 1. oktober 2024 i Budapest)** 14594/24
Orientering ved formandskabet

Rådet noterede sig formandskabets orientering om resultatet af konferencen "Food waste – 2024-2030" om forebyggelse af madspild samt delegationernes og Kommissionens indlæg.

- d) **Resultatet af mødet mellem direktørerne for den fælles landbrugspolitik (den 10.-12. september 2024 i Budapest)** 14580/1/24 REV 1
Orientering ved formandskabet

Rådet noterede sig formandskabets orientering om resultatet af mødet mellem direktørerne for den fælles landbrugspolitik (den 10.-12. september 2024 i Budapest) og konferencen mellem direktørerne for EU-betalingsorganerne (den 16.-18. oktober 2024 i Budapest) samt delegationernes og Kommissionens bemærkninger.

- e) **Resultatet af konferencen mellem direktørerne for EU-betalingsorganerne (den 16.-18. oktober 2024 i Budapest)** 14591/24
Orientering ved formandskabet

Punkt 7, litra e), blev behandlet sammen med punkt 7, litra d).

- f) **Resultaterne af mødet mellem landbrugsministrene i Visegradgruppen (Polen, Slovakiet, Tjekkiet, Ungarn), Bulgarien og Rumænien (GV4 + 2) (den 25.-26. september 2024 i Poznań)** 14431/24
Orientering ved Polen på vegne af Bulgarien, Polen, Rumænien, Slovakiet, Tjekkiet og Ungarn

Rådet noterede sig Polens orientering om resultatet af mødet mellem Visegradgruppen, Bulgarien og Rumænien samt delegationernes og Kommissionens bemærkninger.

- g) **EU's reaktion på konsekvenserne af ekstreme klimahændelser: finansiering af kriseforanstaltninger i Den Europæiske Union** 14439/24
Orientering ved Portugal støttet af Bulgarien, Cypern, Estland, Grækenland, Italien og Kroatien

Rådet noterede sig Portugals orientering om EU's reaktion på konsekvenserne af ekstreme klimahændelser. Det noterede sig også delegationernes og Kommissionens bemærkninger.

- h) **PeaceBread-konference (den 30. september – 2. oktober 2024 i Tyskland)** 14473/24
Orientering ved Tyskland

Rådet noterede sig Tysklands orientering om PeaceBread-konferencen. Rådet noterede sig også Kommissionens og delegationernes reaktioner.

- i) **Behovet for at forlænge anvendelsen af de midlertidige krise- og omstillingsrammebestemmelser i landbrugssektoren og øge den individuelle grænse pr. landbrugsvirksomhed** 14464/1/24 REV 1
Orientering ved Rumænien støttet af Bulgarien og Slovakiet

Rådet noterede sig Rumæniens orientering om statsstøtte. Rådet noterede sig også delegationernes og Kommissionens bemærkninger.

Ikkelovgivningsmæssige aktiviteter

FISKERI

3. **(fortsat) Rådets forordning om fastsættelse for 2025 af fiskerimuligheder i Østersøen** ☐(*) 13902/24
12844/24 + COR 1
+ ADD 1
+ ADD 1 COR 1
(Retsgrundlag foreslået af Kommissionen: artikel 43, stk. 3, i TEUF)
Politisk enighed

Se side 3.

LANDBRUG

5. **(fortsat) Konklusioner om en fælles landbrugspolitik efter 2027** 14470/24
med fokus på landbrugerne
Godkendelse
8. Handelsrelaterede landbrugsspørgsmål 14322/24
Orientering ved Kommissionen
Udveksling af synspunkter

Eventuelt

Landbrug

7. j) **Nyt punkt: Behovet for at imødegå den overhængende risiko for frigørelse for så vidt angår landdistriktsudviklingsprogrammer** ☐2 14709/24

Orientering ved Slovakiet

Rådet noterede sig Slovakiets orientering om frigørelse af midler. Rådet noterede sig også Kommissionens og delegationernes reaktioner.

-
- ☐2 Offentlig debat foreslået af formandskabet (artikel 8, stk. 2, i Rådets forretningsorden)
- ☐ Punkt på grundlag af et forslag fra Kommissionen
- (*) Der kan begæres afstemning om dette punkt.

Erklæring til B-punkterne**Rådets forordning om fastsættelse for 2025 af fiskerimuligheder i Østersøen****Ad B-punkt 3:**

(Retsgrundlag foreslået af Kommissionen: artikel 43, stk. 3, i TEUF)
Politisk enighed

FÆLLES ERKLÆRING FRA DANMARK, ESTLAND, FINLAND, LETLAND, LITAUEN, POLEN, SVERIGE OG TYSKLAND om anvendelse af artikel 15, stk. 9, i grundforordningen for så vidt angår torsk i den østlige og den vestlige del af Østersøen i 2025

"Eftersom biomassen for bestandene af torsk i den østlige og den vestlige del af Østersøen ligger under B_{lim} , og med henblik på at sikre genopretning af bestanden i henhold til forordning (EU) 2016/1139 forpligter Danmark, Estland, Finland, Letland, Litauen, Polen, Sverige og Tyskland sig til at undlade at anvende den årsbaserede fleksibilitet i henhold til artikel 15, stk. 9, i forordning (EU) nr. 1380/2013 for så vidt angår disse bestande i 2025. Denne forpligtelse er en reaktion på de nuværende ekstraordinære omstændigheder for bestandene af torsk i den østlige og den vestlige del af Østersøen."

FÆLLES ERKLÆRING FRA DANMARK, FINLAND, POLEN, SVERIGE OG TYSKLAND om anvendelse af artikel 15, stk. 9, i grundforordningen for så vidt angår sild i den vestlige del af Østersøen i 2025

"Eftersom biomassen for bestanden af sild i den vestlige del af Østersøen ligger under B_{lim} , og med henblik på at sikre genopretning af bestanden i henhold til forordning (EU) 2016/1139 forpligter Danmark, Finland, Polen, Sverige og Tyskland sig til at undlade at anvende den årsbaserede fleksibilitet i henhold til artikel 15, stk. 9, i forordning (EU) nr. 1380/2013 for så vidt angår denne bestand i 2025. Denne forpligtelse er en reaktion på de nuværende ekstraordinære omstændigheder for bestanden af sild i den vestlige del af Østersøen."

FÆLLES ERKLÆRING FRA DANMARK, ESTLAND, FINLAND, LETLAND, LITAUEN, POLEN, SVERIGE OG TYSKLAND om anvendelse af artikel 15, stk. 9, i grundforordningen for så vidt angår laks i hovedbassinet i 2025

"Eftersom næsten alle flodbestande af vildlaks ligger et godt stykke under R_{lim} i ICES-underafsnit 22-29 syd, og med henblik på at sikre genopretning af bestandene forpligter Danmark, Estland, Letland, Litauen, Polen og Tyskland sig til at undlade at anvende den årsbaserede fleksibilitet i henhold til artikel 15, stk. 9, i forordning (EU) nr. 1380/2013 for så vidt angår disse bestande i 2025. Dette tilsagn er en reaktion på de nuværende ekstraordinære omstændigheder for flodbestandene af vildlaks syd for breddegrad 59°30'N. I betragtning af den begrænsede laksevandring i de største laksefloder i Den Botniske Bugt både i 2023 og 2024 og med henblik på at sikre en hurtigere genopretning af laksebestandene forpligter Finland sig til at undlade at anvende den årsbaserede fleksibilitet i henhold til artikel 15, stk. 9, i forordning (EU) nr. 1380/2013 for så vidt angår laksekvoten i hovedbassinet i 2025. Sverige forpligter sig til at begrænse anvendelsen af den årsbaserede fleksibilitet i henhold til artikel 15, stk. 9, i forordning (EU) nr. 1380/2013, så den kun omfatter uundgåelige bifangster. Disse tilsagn er en reaktion på den foruroligende udvikling i flodbestandene af vildlaks i ICES-underafsnit 30-31."

FÆLLES ERKLÆRING FRA DANMARK, ESTLAND, FINLAND, LETLAND, LITAUEN, POLEN, SVERIGE OG TYSKLAND om udvekslinger af kvoter for torsk i den østlige og den vestlige del af Østersøen

"I en ånd af solidaritet vil en medlemsstat, der ikke har brug for hele sin bifangstkvote for torsk i den østlige eller den vestlige del af Østersøen, søge at nå til enighed om kvoteudvekslinger med en medlemsstat, som kan dokumentere, at den vil stå over for en choke-situation på grund af sin begrænsede kvote for torsk i den østlige eller den vestlige del af Østersøen."

FÆLLES ERKLÆRING FRA DANMARK, ESTLAND, LITAUEN, POLEN OG TYSKLAND om overførsler af kvoter for laks i hovedbassinet

"I en ånd af solidaritet og i anerkendelse af Finlands og Sveriges bevarelsesindsats, som har ført til sunde bestande i deres farvande, vil en medlemsstat, der ikke kan anvende hele sin kvote for laks i hovedbassinet, overveje frivillig overførsel af den uudnyttede eller uanvendelige del af denne kvote til Finland og/eller Sverige."

ERKLÆRING FRA KOMMISSIONEN om den politiske enighed, som Rådet er nået frem til

"Kommissionen noterer sig den politiske enighed, som Rådet er nået frem til om fiskerimulighederne for 2025 i Østersøen. Kommissionen er bekymret over, at de følgende elementer i denne aftale er mindre tilbøjelige til at bidrage til genopretningen af visse bestande end Kommissionens forslag og muligvis ikke er i overensstemmelse med den gældende retlige ramme, herunder den flerårige plan for Østersøen. Kommissionen mener navnlig, at: 1) de samlede tilladte fangstmængder (TAC'er) af brisling og sild i den vestlige del af Østersøen burde have været fastsat på et niveau, der sikrer, at risikoen, for at bestandene falder eller forbliver under B_{lim} i 2026, er mindre end 5 %, og 2) der bør ikke være målrettet fiskeri, hverken kommercielt eller rekreativt, efter sild i den vestlige del af Østersøen eller af laks i Østersøens hovedbassin (bortset fra i perioden maj til august i kystnære vandområder i underafsnit 29 nord til 31), hvor det Internationale Havundersøgelsesråd anbefaler at indstille alt fiskeri."

FÆLLES ERKLÆRING FRA DANMARK, NEDERLANDENE OG TYSKLAND om anvendelse af artikel 15, stk. 9, i grundforordningen for så vidt angår sperling i Nordsøen i fangstperioden for 2025

"Eftersom ICES skønner, at biomassen for sperling i Nordsøen (NOP/2A3A4.) kan falde til under B_{lim} , selv med nulfangst, og da ICES anbefaler nulfangst for fangstperioden for 2025 (1. november 2024 til 31. oktober 2025), og med henblik på at sikre genopretning af bestanden forpligter Danmark, Nederlandene og Tyskland sig til at undlade at anvende den årsbaserede fleksibilitet i henhold til artikel 15, stk. 9, i forordning (EU) nr. 1380/2013 for så vidt angår denne bestand i fangstperioden for 2025. Denne forpligtelse er en reaktion på de nuværende ekstraordinære omstændigheder for denne bestand."

FÆLLES ERKLÆRING FRA KOMMISSIONEN OG TYSKLAND om muligheden for støtte fra Den Europæiske Hav-, Fiskeri- og Akvakulturfond (EHFAF) til midlertidigt ophør med fiskeri

1. "I henhold til artikel 5, stk. 3, litra a), i Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) 2016/1139 af 6. juli 2016 om en flerårig plan for torske-, silde- og brislingebestandene i Østersøen og fiskeriet, der udnytter disse bestande, kan afhjælpende foranstaltninger med henblik på nævnte forordnings artikel 5 omfatte medlemsstaternes hasteforanstaltninger i henhold til artikel 13 i Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) nr. 1380/2013 af 11. december 2013 om den fælles fiskeripolitik, forudsat at visse betingelser er opfyldt.
2. I lyset af vurderingen fra Det Internationale Havundersøgelsesråd (ICES) om torsk og sild i underafsnit 22-24 anser Tyskland det derfor for nødvendigt at vedtage hasteforanstaltninger i henhold til artikel 13, stk. 1, i forordning (EU) nr. 1380/2013. Hasteforanstaltningerne i underafsnit 22-24 for tyske fiskerifartøjer består i, at der indføres en lukning på 30 dage til beskyttelse af torsk foruden den lukning i gydeperioden for torsk, der er fastsat i artikel 7, stk. 3, i forordningen om fastsættelse for 2025 af fiskerimuligheder for visse fiskebestande og grupper af fiskebestande i Østersøen, hvor undtagelsen i artikel 7, stk. 4, litra b), ikke finder anvendelse, og i, at sildefiskeriet, hvor undtagelsen fra forbuddet mod at fiske efter sild i den vestlige del af Østersøen for visse former for kystfiskeri af mindre omfang stilles i bero, og fiskerier med bifangster af sild begrænses med yderligere 30 dage.
3. Kommissionen og Tyskland er enige om, at denne hasteforanstaltning er berettiget til støtte i henhold til Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) 2021/1139 af 7. juli 2021 om oprettelse af Den Europæiske Hav-, Fiskeri- og Akvakulturfond og om ændring af forordning (EU) 2017/1004, forudsat at den er i overensstemmelse med betingelserne i artikel 21, stk. 2, litra c), i nævnte forordning."

FÆLLES ERKLÆRING FRA KOMMISSIONEN, LETLAND OG SVERIGE om muligheden for støtte fra Den Europæiske Hav-, Fiskeri- og Akvakulturfond til midlertidigt ophør med brislingefiskeri

1. "I henhold til artikel 5, stk. 3, litra a), i Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) 2016/1139 af 6. juli 2016 om en flerårig plan for torske-, silde- og brislingebestandene i Østersøen og fiskeriet, der udnytter disse bestande, kan afhjælpende foranstaltninger med henblik på nævnte forordnings artikel 5 på visse betingelser omfatte medlemsstaternes hasteforanstaltninger i henhold til artikel 13 i Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) nr. 1380/2013 af 11. december 2013 om den fælles fiskeripolitik.
2. I lyset af vurderingen fra Det Internationale Havundersøgelsesråd (ICES) om brisling for så vidt angår sidste års lave rekrutteringsrate i bestanden og den store risiko for en yderligere reduktion af den nuværende gydebiomasse og den samlede bestandsstørrelse skønnes det i henhold til artikel 13, stk. 1, i forordning (EU) nr. 1380/2013 hensigtsmæssigt at anvende yderligere valgfrie hasteforanstaltninger på medlemsstatsplan (en forbudsperiode på en måned foruden den generelle fiskeriforbudsperiode for pelagiske arter på tre måneder fra den 1. maj til den 31. juli uden for grænserne på 12 mil, som er vedtaget i henhold til forordningen om TAC'er og kvoter for Østersøen for 2025).

3. Kommissionen, Letland og Sverige er enige om, at denne hasteforanstaltning er berettiget til støtte i henhold til Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) 2021/1139 af 7. juli 2021 om oprettelse af Den Europæiske Hav-, Fiskeri- og Akvakulturfond og om ændring af forordning (EU) 2017/1004, forudsat at den indføres i overensstemmelse med betingelserne i artikel 21, stk. 2, litra c), i nævnte forordning."
-